



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 18 март 2022 г.
(OR. fr)

7078/1/22
REV 1

LIMITE

AG 26
INST 70

БЕЛЕЖКА

От: Председателството
До: Комитета на постоянните представители/Съвета

Относно: Подготовка за заседанието на Съвета по общи въпроси на 22 март 2022 г.
– Конференция за бъдещето на Европа

Приложено на делегациите се изпраща адаптиран текст на неофициалния документ относно Конференцията за бъдещето на Европа, изготвен от председателството с оглед обсъждането на заседанието на Съвета по общи въпроси на 22 март 2022 г.

Неофициален документ относно Конференцията за бъдещето на Европа
— предложение на френското председателство

След обсъжданията между държавите членки на последните официални и неофициални заседания на Съвета по общи въпроси председателството предлага следната методика. Този подход е в съответствие с разпоредбите на Съвместната декларация и Процедурния правилник и позволява работата на конференцията да приключи на 9 май 2022 г.

Съвместна декларация

„Пленарно заседание на конференцията ще осигури възможност за обсъждане на препоръките на националните и европейските граждански панели, групирани по теми, без резултатът от това обсъждане да се определя предварително и без обхватът на дебата да се свежда само до предварително определените области на политиката. [...]

Изпълнителният съвет ще изготвя и публикува заключенията от пленарното заседание на конференцията.

Структурите на конференцията ще се договарят от самото начало и на консенсусна основа относно реда и условията за докладване на резултатите от различните дейности, предприети в контекста на конференцията. Окончателните резултати от конференцията ще бъдат отразени в доклад до съвместното председателство. Трите институции незабавно ще проучат възможните ефективни последващи действия по този доклад, като всяка от тях работи в своята сфера на компетентност и в съответствие с Договорите.“

Процедурни правила

Член 17 — Задачи и условия на работа на пленарното заседание: „На пленарното заседание на конференцията се дебатират и обсъждат препоръките на националните и европейските граждански панели, както и мненията, събрани чрез многоезичната цифрова платформа, групирани по теми, при пълно зачитане на основните принципи на ЕС и Хартата на конференцията, без резултатът от това обсъждане да се определя предварително и без обхватът на дебата да се ограничава до предварително определени области на политиката. След като тези препоръки са представени от гражданите и обсъдени с тях, пленарното заседание, въз основа на консенсус, ще представи своите предложения на изпълнителния съвет. [...]

Трябва да се постигне консенсус най-малко между представителите на Европейския парламент, Съвета, Европейската комисия, както и представителите на националните парламенти, на равни начала. В случай на ясно очертани различия в позициите на представителите на гражданите от националните прояви и/или европейските или националните граждански панели, това следва да бъде отразено в доклада на изпълнителния съвет.“

Член 18 — Заключение на пленарното заседание: „Въз основа на обсъжданията и предложенията на пленарното заседание на конференцията, изпълнителният съвет, като действа с консенсус, изготвя при пълна прозрачност доклад в пълно сътрудничество с пленарното заседание на конференцията, който след това ще бъде публикуван на многоезичната цифрова платформа.“

Предложена методика

1) Препоръки на гражданските панели

Въз основа на препоръките, приети от европейските и националните граждански панели, и приноса на многоезичната цифрова платформа (на базата на окончателния доклад, изготвен от Kantar), общият секретариат ще групира препоръките по неутрален и обективен начин в тематични групи (*кълъстери*). За всеки кълъстер общият секретариат ще изготви предложения въз основа на предложение на председателя и говорителя на гражданите от всяка съответна работна група. Тези предложения следва да включват два елемента: 1) обща цел на политиката и 2) набор от мерки за нейното изпълнение. Всички препоръки, приети от гражданските панели, трябва да бъдат включени в предложенията.

Работните групи ще съсредоточат работата си върху препоръките на гражданските панели, без да прибегват до нови мерки. Приносът на многоезичната цифрова платформа може да допълва и илюстрира съществуващите мерки на гражданите.

2) Дебати и предложения на пленарното заседание

Пленарното заседание ще обсъди и дискутира тези предложения в работни групи и на срещите си на 25—26 март и 8—9 април.

Членовете на компонента на Съвета ще могат по-специално да обсъдят осъществимостта и законодателните последици от предложените мерки в светлината на следните критерии: съществуващи политики на ЕС, предложения, изискващи законодателни промени, и мерки, които изискват промяна на Договорите.

Работните групи следва да включат по прозрачен начин позициите и анализите, представени на пленарните заседания, за да постигнат консолидирани предложения преди пленарното заседание на 29 и 30 април. На това последно пленарно заседание консолидираните предложения за всяка работна група ще бъдат представени на всички членове на пленарното заседание.

Всеки компонент на пленарното заседание ще определи кои предложения от списъка с консолидирани предложения се считат за най-висок приоритет. Пленарното заседание ще предложи на изпълнителния съвет примерно класиране на всички предложения, което ще гарантира добавената стойност на пленарното заседание, като същевременно се запазят всички първоначални препоръки на гражданите.

3) Изготвяне на окончателния доклад от изпълнителния съвет

Между последното пленарно заседание (29—30 април) и заключителната проява на 9 май изпълнителният съвет ще определи начина, по който желае да представи заключенията от конференцията в окончателния доклад, който ще бъде представен на съпредседателството на 9 май. Предлагаме окончателният доклад да бъде структуриран, както следва: 1) кратък доклад за дейността и 2) представяне на окончателни предложения, обхващащи всички препоръки на гражданите по йерархичен начин.

4) Заключителна проява на 9 май

На 9 май тримата съпредседатели на изпълнителното бюро ще представят окончателния доклад на съвместното председателство на конференцията (председателите на Комисията, Европейския парламент и Съвета на ЕС). След това всяка институция ще отговаря за изпълнението на окончателните предложения на Конференцията за бъдещето на Европа в рамките на своите правомощия. Съпредседателите ще осъществяват последващи действия и ще предоставят на членовете на пленарното заседание обратна информация за актуалното състояние и изпълнението на предложенията.